

Verlegenheit bemerkt haben, denn er beeilte sich, hinzuzufügen:

„Wir erfüllen nur die Befehle der obersten Behörde. Früher war es anders . . . Jetzt hat man uns angewiesen, so vorzugehen. Ich kann also nichts machen . . .“ Und er entnahm der auf dem Tische liegenden Tasche ein Dokument in schwedischer Sprache und zeigte es uns.

Wir schwiegen. Was konnte man dagegen einwenden?

„Aber . . . aber . . .“ sagte der Arzt verlegen, warum will Kaschunen mir mein Angabegeld nicht retournieren?“

Der Lehensmann warf wiederum einen Blick auf den Kommissär. Dieser fing abermals an, in finnischer Sprache etwas auseinanderzusetzen.

„Der Kommissär hat Kaschunen erlaubt, das Angabegeld zu behalten. Hätten Sie doch nicht gesagt, dass Sie Jude sind, folglich sind Sie schuldig . . .“ sagte der Lehensmann.

Und die Mütze mit der Kokarde auf das Haupt setzend, machte der Lehensmann eine Handbewegung, die zu sagen schien, dass die Audienz zu Ende sei.

In tiefer moralischer Niedergeschlagenheit verliessen wir das rote Häuschen mit dem vergitterten Fenster. Der Arzt konnte seine Aufregung kaum bemeistern. Von einer Beschwerde an das Gericht wollte er nichts wissen. Und wohin hätte sie auch geführt? Wir hätten höchstens auch vom Richter dasselbe zu hören bekommen. Und der Arzt verliess gleich darauf Finnland.

Abends ging ich vor dem Hause des Kaschunen vorüber. Eine Gruppe von Finnländern, darunter Kaschunen selbst, führte ein lautes Gespräch. Ich hörte den Namen des Arztes nennen, hörte auch, wie Kaschunen sich zu rechtfertigen suchte und einigemal wiederholte: „Ich bin unschuldig.“ Kaschunens kleine Tochter Anna Mary, ein Mädchen von ungefähr neun Jahren mit einem flachsweissen Kopfe, sass in einer kleinen Entfernung auf einem Steine und las ein Buch.

„Was liest du?“ fragte ich das Kind.

Anna Mary blickte mich mit ihren blauen Augen an und reichte mir das Buch.

Es war ein Buch von Jupelius, des berühmten finnischen Dichters, das in allen Schulen Finnlands als Lehrbuch für Kinder dient.

Ich warf einen Blick auf die offene Seite und las dort Folgendes: „In Finnland leben mit den Zigeunern auch Juden (iudarne). Das ist ein armes und jammererregendes Volk. Wir müssen mit diesem Volke Mitleid haben, weil es kein Vaterland hat. Die Juden gleichen einem Menschen, der sich im offenen Meere befindet: er sieht weder ein Ufer noch einen Hafen; er lebt und stirbt als Fremder auf der Erde . . . .“

Ich streichelte das weisse Köpfchen des finnländischen Mädchens und eilte davon. Ein schweres Gefühl bedrängte mein Herz, meinen Augen entströmten Tränen, welche meine Wangen suchten, um auf fremden Boden niederzufallen . . . .

### Mitteilungen des Landeskomitees.

Bureaustunden täglich von 6-8 Uhr abends im Bureau, Wien, IX., Türkenstrasse 9, Tür 36.

Sitzungen des L.-K. am 1. und 15. September. An diesen Tagen sind die Mitglieder des L.-K. im Kongressbureau von 7- $\frac{1}{2}$  Uhr abends zu sprechen.

Alle Bestellungen auf N.-F.-Marken sowie Anregungen für die N.-F.-Kommission sind an den Kassier des L.-K. Dr. Hugo Benedikt, I., Tiefer Graben 25, zu richten.

Verschleissartikel sind bei Sekretär Adolf Pollak, IX., Türkenstrasse 9, erhältlich.

Das L.-K. hat an die sieben D.-K. eine Instruktion über das Verhalten der Zionisten in Sachen der rumänischen Durchwanderung erlassen und von den D.-K. Gutachten über das demnächst zu veröffentlichende zionistische Kultusgemeinde-Programm eingeholt. Das Referat Lederers vom Bielitzer Parteitage „Unsere Stellung zu den nicht-zionistischen Gruppen in Oesterreich“ erscheint demnächst im Jüdischen Buch- und Kunstverlag Brünn als 10 h-Broschüre.

## Briefkasten.

**Rumänien und die Mächte.** In der vorigen Nummer hat sich im obigen Artikel ein Druckfehler eingeschlichen. Statt Rumänenfond des Aktions-Komitees, soll es richtig heissen: der Hilfs-Komitees.

**Fritz M.:** Unverwendbar.

**S. F. Steiner, Karlsbad:** Wir können über den Herrn nichts bringen. Besten Dank.

**O. Sp., Graz:** Dankend abgelehnt.

**L. K. in Vág-Ujhely, F. M. in Bohorodczany:** Verlag M. Popelauer, Berlin, genügt.

**L. L., Galizien.** Sie sind zu wenig auf die Tatsachen eingegangen. Wenn Sie solche mitteilen können, werden wir sie gerne bringen.

**A. S., Bukarest. XVIII.,** Haizingergasse 29.

**Schw., Zloczow.** Leider unverwendbar.

**A. M. L.:** Diese Vorschläge sind längst schon Praxis geworden. Siehe Spenden-Verzeichnis.

**L. Br., Suczawa:** Dankend abgelehnt.

„Chowewe Zion“, Rzeszów: Bitte sich an Frau Doktor Kah n, Wien, VII., Lindengasse, zu wenden.

**Gesinnungsgenossen!** Agitiert beizeiten für den Vertrieb von Palästina-Ethrogim.

אל אחינו הציונים די ככל אתר ואתר!  
השתדלו בעוד מועד בדבר מכירת אתרוני ארץ ישראל!

### Spenden.

#### Für den jüdischen Nationalfonds:

Dr. Theodor Herzl zum Andenken seines Vaters Jacob Herzl Kr. 1000.—, Josef Winter, Verteidiger in Strafsachen, Ung.-Hradisch 242.—, „Bnei Zion Kadimah“ in Frumosica 240.—, Sammlung bei einem Vortragsabend des Vereines „Emunah“, Bielitz 5.—, Sammlung bei einer Agitationsversammlung in Schlan (A. Löwner, Kultusvorsteher Kr. 1.—, E. Katz 1.—, B. Stein 1.—, S. Taussig 1.—, E. Lekner 1.—, ab Porto) = Kr. 4.97, Abraham Mencer in New-York aus Erkenntlichkeit gegen Dr. Moskovici in Braila 4.75, Braila (Leopold Fischl Lei 2.—, S. Schwarz 10.—) = Kr. 11.40, Philozionist Alexander v. B. in St. Petersburg anlässlich der Beförderung des Einjährig-Freiwilligen Hans I. Sachs zum Unteroffizier im kaiserlich russischen Dragoner-Regiment Wolhynien Nr. 17 12.60, Sammlung Miron Zelikin in Smolensk auf der Hochzeit seiner Schwester Anna Zelikin mit H. Lunz (J. Papylsky Rubel 3.—, Märe Zelikin 3.—, Dr. G. B. Zelikin 3.—, Sophie Zelikin 3.—, A. Lunz 3.—, N. N. 2.—, zus. 22.—, Check) = Kr. 55.—, Sammlung bei H. Max Schatz in Bonn a. Rh. anlässlich Brith Milah seines Sohnes 23.25, Frau Schönberg aus Galatz anlässlich des Geburtstages ihres Enkelkinds Elsa Schönberg 9.97, Anlässlich Verlobung des H. Meier Goldberg aus Strij mit Frl. Blima Lorberbaum aus Medenice (Helene Goldberg —50, Alexander Zeiler —50) 1.—, Frl. Elsa Kohnberger, Baden 2.—, Tarok-Partie „Hotel Königstein“, Strassnitz 2.39, Sammlung des Vereines „Ezrath Israel“ in Raducaneni 13.52, Wien: Familie K. 1.—, Familie O. M. 1.—, Dr. O. K. —40, L. W. —40, Dr. L. K. —30, Ingenieur J. S. —40, „Erster zionistischer Frauenverein“ 1.—, Dr. Sch. —20, M. Sch. —10 = 4.80, J. L., Wien, anlässlich Ablebens des H. Aaron Weiss in Aussig 6.—, Dr. E. Z., Wien, aus gleichem Anlasse 1.—, Prerauer Delegierten-Tag 4.40, Eduard Jampol und Frau in Ustrzyki anstatt Telegramm zur Hochzeit des Abner Stern mit Frl. Gisela Nebenzahl —60, Focsani (Sammlung durch H. David Käs und Frl. Mathilde Käs Lei 18.05, durch H. Pinkas Goldring und Albert Käs gelegentlich Vermählung des Frl. Jeannette Rappaport mit H. Isak Segal 14.65, zus. 32.70) = Kr. 31.12,

Am 9. Ab in Königsberg gesammelt Mk. 25.40: Zimmels Mk. 3.—, A. Sissle 2.—, Neidus, Rubinstein, Sambursky, Josef Salzmänn, Gerschenowitz, Kowner, Hellerstein, Wengrow je 1.—, Kolponitzki, Malbin, Kliotzko, Zin, Frenkel, Dagobert Ginzberg, Jacob Salzmänn, Rosen, Schnurow, Kaplan, Glücksohn, Behor, Pomeranz, Goubermann, Kabak, Poretzkin, Hochberg, Hellmann, Adolf Rabinowitz, Reismann, Nachmansohn, Begun, Harry Hochberg je —.50, Kantor Wolf —.40, Dr. Wiernikowsky —.30, Natkin —.25 = Kr. 29.67, Kremsier (Sammlung bei einem Ausfluge des jüdisch-akademischen Ferialvereines „Ossid“ 3.—, Ossidianer Hajek 4.—, Ossidianer Schwoner 1.—) = Kr. 8.—, Tapolca anstatt Telegramm an Dr. Ronai Janos zur Vermählung seiner Tochter Zephir (Dr. Bernhard Singer 4.—, Jacob Berger 6.—, ab Porto) = Kr. 9.97. Summe Kr. 1723.41.

#### Für zionistische Zwecke:

Philozionist Alexander v. B. in St. Petersburg anlässlich der Beförderung des Einjährig-Freiwilligen I. Sachs zum Unteroffizier im kaiserlich russischen Dragoner-Regiment Wolhynien Nr. 17) Kr. 12.60.

#### Für die rumänischen Juden:

„Zionist Association“ in Durban (Natal) Kr. 902.40.

#### Schulfonds Jaffa:

Am 9. Ab in Rosenberg, Böhmen, für die armen jüdischen Schüler in Jaffa (Rabbiner Dr. M. Margel Kr. 1.—, Ignaz Ofner 1.—, M. Allina 1.—, H. Sternschein 1.12, Ad. Sternschein 1.—, Max Ornstein 1.— ab Porto) = Kr. 6.09.

Nur bei uns eingehende Spenden werden im Spenden-Ausweise aufgenommen. Die Aufnahme im Spenden-Ausweise dient zugleich als Quittung.

#### Briefkasten der Administration.

Rintel in Rustschuk. Bei uns ist weder der Verein, noch dessen Präsident bekannt.

Soeben erschien in Prachtausgabe ein:

## BIBEL-ALBUM

enthält 50 prachtvolle Bilder berühmter Maler aus den wichtigsten Momenten der Bibel (inkl. Apokryphen) mit entsprechenden biblischen Texten hebräisch und deutsch.

Preis gut gebunden 3 Kronen mit Porto.

**A. Zuckermanns Verlagbuchhandlung**

Warschau-Nalewki 7.

#### לשנה טובה תכתבו

Lohnender Verdienst für Wiederverkäufer!

Zu staunend billigen Preisen liefert nachstehende Firma Gratulations- und Ansicht-Postkarten in jüdisch-nationaler Ausführung. Probe-Sortiment 150 Stück sämtl. Karten gegen Einsendung von K 6.—

Postkarten-Verlag

Jac. Lust, Wien, XX., Staudingergasse 4.

#### לראש השנה!

An Kaufleute und Wiederverkäufer versende ich jüdische Neujahrs-Post- und Gratulationskarten.

Sortiment 11: 100 verschiedene sort. Neujahrskarten K 1.—  
Sortiment 12: 100 verschiedene sort. Neujahrskarten K 3.—  
Sortiment 13: 100 verschiedene sort. Neujahrskarten K 4.—  
Sortiment 14: 100 verschiedene sort. Neujahrskarten K 6.—

Versand gegen Voreinsendung des Betrages franko, sonst Nachnahme mit Zuschlag des Porto. Muster ausnahmslos nur gegen Voreinsendung des Betrages von K 1.— bar oder in Briefmarken.

HEINRICH SCHWARZ,

Postkarten-, Schreibwaren- u. Neuheiten-Verlag, Wien, II/3, Untere Augartenstrasse Nr. 30-34.

Behördlich konzessionierte

## Handels-Schule

des

Heinrich Rausch in Tarnow

Fachkurse für Knaben, Herren- und Mädchen. Vorzügl. Lehrkräfte. Vorträge deutsch und polnisch.

Beginn des Schuljahres am 1. Oktober.

Einschreibungen vom 15. August.

Prospekte franko und gratis.

Pensionat im Schulgebäude, eventuell auch billige Kostorte.

H. RAUSCH, Inhaber und Leiter der Handelsschule.

**Noch nie** sind in gleich

hervorragender Qualität **Fahrräder und Nähmaschinen** so unglaublich billig abgegeben worden. Sie finden

erstclassige Räder à 150-200 K.

Damenräder à 160-220 K aufwärts. Gebrauchte tadellose Räder

à 80-90 K, fast neue à 95 K.

Laufdecken 8-9 K, Schläuche

5 K, Acetylenlaternen 4-6 K.

Teleskop-Pumpen 2 K, Fuss-

pumpen 4 K, Sättel 6 K und

sämtl. Zubehörteile billigst.

Preisliste gratis. Verkauf nur

gegen Cassa unter reeller Garantie.

M. RUNDBAKIN, Fahrrad- und Nähmaschinen-Fabrikeniederlage.

Wien, IX., Berggasse Nr. 3. — Preisliste gratis. Grosser Special-Katalog für Händler gegen 60 Heller Marken franco.



## Wer viel Geld verdienen will

verlange meinen grossen reich, illustrierten Preiskurant über Silber- und Chinasilberwaren, Uhren, Ketten, Gold- und Musikwaren und andere Bedarfsartikel. Insbesondere mache auf meine speziellen כלי קדש-Artikel aufmerksam, wie

קדר-שיססעל, בשמים-ביקסען, יד, ציק,

בְּתָר, עֵץ הַחַיִּים, מְנוֹרוֹת שֶׁל הַנוֹכַח

Bekanntlich kann niemand diese Artikel in Silber wie in Prima-Chinasilber so billig und in so feiner Qualität liefern, wie ich. Es liegen unzählige Anerkennungs-schreiben von Rabbinern und Kultusvorständen bereitwillig zur Einsicht vor. — Versand nur gegen Nachnahme. Nichtkonvenientes wird bereitwillig zurückgenommen und der hierfür bezahlte Betrag franko sofort zurückgeschickt. Export nach allen überseeischen Ländern. Gesinnungsgenossen und zionistischen Vereinen gebe Rabatt.

SINA PELZ, Krakau, Oesterreich.

Gegründet 1873.

\* Vom k. u. k. Handelsgerichte protokolliert. \*

Im Verlage „Libanon“ ist die erste Serie von 21 illustrierten

## Postkarten

erschienen. Enthält: Photographien von N. Sokolow, S. Abramowitz, J. L. Perez, M. Spektor und Schalom Alejchem.

Bilder aus dem jüdischen Leben berühmter Maler: Hirschenberg, Eilichowsky, Treubatsch, Isidor Kauffmann u. a. Preis per Karte 10 Kop., mit Porto 12 Kop., für die ganze Serie (21 Karten) 2 Rubel mit Porto.

Buchhandlungen hoher Rabatt!

Der Reinertrag ist dem Nationalfonds und der Nationalbibliothek in Jerusalem gewidmet.

Adresse:

Gesellschaft „Libanon“

Warschau, Leopoldyny 19.

Société „Libanon“

Varsovie, Leopoldyny 19.

**A. Zuckermanns Verlagsbuchhandlung**

Warschau, Nalewki 7.

## THE JEWISH COLONIAL TRUST

(JÜDISCHE COLONIALBANK)

LIMITED.

Brook House, Walbrook, London E. C.

An- und Verkauf von Schecks und Anweisungen auf alle bedeutenden Plätze der Welt.

Darlehen gegen Wertpapiere und Ausführung aller sonstigen Bankoperationen.